原哲夫

蒼天の拳もいよいよ14巻まで出るはこびとなりました。
アニメ化の件も準備をしては流れ流れて今日まで来てしまいましたが、
なんとか話が動きはじめたので、そろそろかな…と楽しみにしています。
ここのところ、北斗の拳の劇場アニメの制作に関わることもありまして
コンテを見たり絵をチェックさせてもらえるのは嬉しいことです。
自分としてはもっと関わって、アイデアや演出を考えることが出来たらな…
なんてことを思うのですが、
現状はなかなか厳しく…今は趣味の範囲といったところ。
まあ、それぐらいがいいのかもしれませんね。

アートディレクター　福田亮一
カバーデザイン　田辺憲太郎

蒼天の拳
14
原哲夫
監修・武論尊
新潮社

9784107712585

1929979005054

ISBN4-10-771258-3

C9979 ¥505E

定価：本体505円（税別）

雑誌 47553-61

蒼天の拳 14

ついに拳志郎と暴君 劉宗武が激突！
哀しみと野望が渦巻く上海で
北斗最強を賭けた宿命の死闘の幕が開く!!

ケータイ★パンチ
魅力のコンテンツ大充実!
ケンシロウ・ラオウ・拳志郎・蒼天の拳・北斗の拳
無料ゲーム、占い カレンダー等日々大増殖中!!
最新14巻
原哲夫
応募者全員サービス!!
蒼天の拳・北斗の拳
相関絵巻
ファン歓喜!!
原哲夫
武論尊
新潮社
お前はもう死んでいる!!
相関絵巻
ファン歓喜!!
応募者全員サービス!!
2006年1月31日(火)必着
プレゼント応募券はこちら!!

蒼天の拳
14
原哲夫
監修・武論尊
BUNCH
蒼天の拳
14
原哲夫
監修・武論尊
新潮社

蒼天の拳
14
原哲夫
武論尊

蒼天の拳

CONTENTS 14

CHAPTER 147 - CONFESSIONAL OF MISCHIEF!!.....005

CHAPTER 148 - ARROW OF BATTLE!!.....021

CHAPTER 149 - TO BE THE STRONGEST!!..... 037

CHAPTER 150 - LAW OF SHAME!!.....053

CHAPTER 151 - PHANTOM OF DARKNESS!!.....069

CHAPTER 152 - DEATH MATCH! IMPENDING FISTS!!.....083

CHAPTER 153 - GEARS OF DESTINY!!.....095

CHAPTER 154 - MISCHIEF AND NIGHTMARES!!.....109

CHAPTER 155 - THE GREAT VILLAIN! DU TIAN-FENG!!.....125

CHAPTER 156 - THE FLY THAT SETTLED IN THE HEART!!...141

CHAPTER 157 - THE SUDDEN VISITOR!!.....157

CHAPTER 158 - PASSION! THE WINE OF LIES!!.....171

人物紹介&あらすじ

国志の時代にあみだされた一子相伝の究極の暗殺拳「北斗神拳」。十八百年の歴史の中で最も舞放苛烈と呼ばれた男、それが霞拳志郎だ！

凡そ一五年、黒社会の巣窟と化した魔都・上海に舞い戻った拳志郎は運命に導かれるまま、北斗孫家拳最強の男「雷王」や北斗曹家拳の達人・張大炎など、次々と現れる強敵を倒していった。

神十字聖拳の「死鳥鬼」流飛燕を破り、エリカと共に生きることを決意させた拳志郎の前にまたしても新たな強敵が！

その男の名は北斗劉家拳伝承者・劉宗武！下っ端の軍将校という立場にありながら、暗殺者として歴史を弄ぶことを喜びとする、まさに歴史の寒君だ。日中両国がついに泥沼の戦争へと足を踏み入れ、戦火の燃え盛る上海に呼び戻された劉宗武は、和平への最後の望みを賭けた密使・竜島義山を暗殺！拳志郎の前に、避けられない宿命との闘いの時が迫っていた……！

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 147 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: DUKESTER

TRANSLATION CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/

CHAPTER 147 : CONFESSIONAL OF MISCHIEF!!

IT IS INEVITABLE THAT THEY WILL FIGHT.
...IS A BATTLE WITH HIS OWN DESTINY AS WELL.
HIS BATTLE WITH LIU...
A KID?
.....
I DON'T KNOW HOW KENSHIRO'S GONNA START THE FIGHT THOUGH.
BUT STILL...
HE'S PRETTY MUCH A KID AT TIMES LIKE THESE.
.....
KENSHIRO KNOWS THAT ALL TOO WELL.
THEIR FIGHT WON'T BE MOTIVATED BY HATRED OR VENGEANCE.

I REALLY DON'T KNOW HOW THIS WILL UNFOLD.
BUT THERE ARE NO LIMITS TO HIS MISCHIEF.
YEAH. MAKING MISCHIEF IS WHAT KIDS DO.
...TO THE CHURCH !
A NAZI FOLLOWED US...
FEI-YAN!
.....
WHAT ?
MH ?
THAT'S STRANGE ...
BUT ...

HE'S JUST A SHEEP WHO HAS LOST HIS WAY.
THEN HE HASN'T DISCOVERED YOU YET.
THE CONFES-SIONAL?
THAT MAN... HE WENT INTO THE CONFES-SIONAL ALONE...
HUH ?
DON'T WORRY !
THIS IS BAD...THERE ARE NO REAL PRIESTS OR MINISTERS HERE.
BUT...
KENSHIRO -?!
WHAT?
!
...HE'LL TAKE CARE OF HIM.
UNCLE KENSHIRO SAID...

FORGIVE ME FATHER FOR I HAVE SINNED!
AAAH... OF COOOOOURSE ..
MY POOR LOST LITTLE SHEEP!
CONFESS YOUR SINS!
I'M A SOLDIER BUT...I FANTASIZE ABOUT KILLING MY SUPERIOR OFFICERS!
OOOOH ?
THAT'S VERY SINFUL!
YES... YES...
WELL... I...

I KNOW, BUT...
...THIS PERSON IS DEFYING OUR FÜHRER'S ORDERS BY REFUSING TO SEEK OUT THE "LIST OF HOPE".
AND TO TOP IT ALL OFF, HE'S A CHINAMAN!
FATHER, IS THERE A FIRE?
THERE'S A LOT OF SMOKE IN HERE.
COUGH COUGH !
OOH, NO!
THAT'S TER-RIBLE!
MMH?
DON'T WORRY ABOUT IT.
I'VE KILLED A LOT OF PEOPLE... BUT...
!
COUGH! COUGH... YES... YES
CONTINUE !
THAT SMELL? IS THAT TOBACCO?
NO, IMPOSSIBLE. PRIESTS CAN'T SMOKE

IT'S UNWORTHY OF A SOLDIER!
BUT WANTING TO KILL YOUR SUPERIOR OFFICER... THAT'S ABSOLUTELY FORBIDDEN.
I ALWAYS DID MY DUTY AND CONSCIOUSLY MASSACRED MY ENEMIES, EVEN IF THAT MEANT KILLING INNOCENT WOMEN AND CHILDREN...
AND I TAKE PRIDE IN THAT...
...I DID IT BECAUSE I'M A SOLDIER.
THERE'S SO MUCH SMOKE HERE!
WHAT'S THIS PRIEST TALKING ABOUT?
NO, YOU'RE MISTAKEN...
YOU'RE MISTAKEN!
OUR LORD IS DEEPLY SADDENED.
OOOH ?
!
...IS THAT HE'S MAKING MONEY BY SECRETLY SELLING OUR ARMY'S WEAPONS!
THE THING I REALLY CAN'T STAND THOUGH...

HE SAYS YOU CAN KILL YOUR SUPERIOR OFFICER!
OUR LORD HAS FORGIVEN YOU!
HUH?
I CAN?
YOU WERE REALLY SMO-KING?
WHAT ?
HERE! TAKE THIS!
HE! HE! GOD AND HIS PRIESTS ARE REALLY UNDERSTANDING IN SHANGHAI THAT'S GREAT.
ALRIGHT THEN, JUST ONE!
WHO ARE YOU?
THAT'S BULLSHIT !
OH, THAT'S THE SHANGHAI WAY?
YEP, THAT'S THE SHANGHAI WAY!

GAHA BA!
YOU'RE RIGHT. IT IS BULLSHIT.

GWEH!
YOU'RE ...?!

I'VE HEARD YOU WHINE FOR LONG ENOUGH...
...AND I'VE DECIDED THAT YOU'RE REAL TWISTED!
KEN... KENSHIRO !!
!?
OH... SHIT!

BO-
GWEEEH
!

YOU'D NEVER HAVE BEEN ABLE TO KILL LIU.
DON'T WORRY!

GERMAN CONSULATE
WAH ...
WAA ...
AH!

ADJIDE ...
BIPAA-BUBEE ...
!
DON'T YOU KNOW YOU SHOULD KNOCK BEFORE ENTERING?
BOOO !!

KKUH...
UGH...
IT WAS KENSHIRO ...
HE'S TAKEN HIS MISCHIEF TOO FAR...
PFF! KENSHIRO ...

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 148 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: DUKESTER

TRANSLATION CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

CHAPTER 148: ARROW OF BATTLE!!

BAH?!
HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/
...OH MY GOD!
THAT'S NOT VERY ASSU-RING.
THE DOOR'S OPEN...?
.....?

HUH ...?
YOU KNOW WHO KENSHIRO IS, DON'T YOU, INFORMANT?
...WH ...
WHAT HAPPENED HERE?!
YOU MEAN YAN-WANG?
KEN-SHIRO ...?
...YAN-WANG DID THIS?
SO...
FIND HIM FOR ME!
YES!
HUH ...?
WHAT'S YOUR NAME?
INFOR-MANT!

LISTEN UP! THIS MAN'S PRESSURE POINTS WERE HIT!
HUH ?
HUH ?
HUH ?
HE IS THE ONLY PERSON IN SHANGHAI BESIDES ME WHO CAN USE THAT TECHNIQUE.
ZHEN, HUH... ?
HE! HE!
HE FINALLY ASKED MY NAME!
MY NAME IS ZHEN!
THAT MUST MEAN HE THINKS WELL OF ME!
HE! HE! SHUT YOUR MOUTH.
HE'S PROVOKING YOU? OOOH, HE MUST BE A REAL IDIOT TO DO THAT!
HMM ...
PFF ...
WHY DID HE DO THIS?
BUT ...
THAT BASTARD IS TRYING TO PICK A FIGHT WITH ME.

IT'S TIME IT VANISHED FROM THE FACE OF THE EARTH!
1800 YEARS IS LONG ENOUGH... FOR HOKUTO SHINKEN.
INFOR-MANT!
DON'T MEDDLE IN MY AFFAIRS.
HUH? IN...
...FOR MANT ?
SIR, COULD YOU PLEASE TELL ME...
AWW!
WHY THEN DID HE ASK FOR MY NAME BEFORE?
O... OF COURSE ...
YOU STILL HERE, INFOR-MANT? GET LOST!
EHH... SIR...MY NAME IS...

KENSHIRO... I SEE YOU HAVE FIRED THE ARROW OF BATTLE AT ZONG-WU.
HE'LL SHOW HIMSELF SOON ENOUGH.
YEAH... IT'S OUT OF MY HANDS NOW!
PHEEEEW!

MH??
WHAT? HAVE YOU FOUGHT HIM BEFORE?
PFF ...
ZONG-WU IS INCREDIBLY STRONG, SO WATCH YOURSELF!
FROM WHAT I HEARD, HE SOUGHT OUT MY MASTER WHEN HE WAS CHILD
BECAUSE THE STUDENTS OF RYUKAKEN WERE CONSIDERED INVINCIBLE...
RUI-YING FOUGHT ZONG-WU?
OOH ?
BUT MY MASTER, WEI RUI-YING, HAS.
NO, I HAVEN'T ...

SCRONTCH
SCRONTCH
RRPTT !!
GAH! GAH!
BURP !
.....
YEP...
MUNCH MUNCH
YOU'RE WEI RUI-YING ?

I HEARD YOU TURNED YOUR BACK ON RYUKA-KEN... AND I WAS TOLD YOU ARE STRONGER THAN MY MASTER!
FIGHT ME, RUI-YING!

MUNCH MUNCH

...IF I CAN'T SURPASS YOU!!
RYUKAKEN IS MEANING-LESS...

I'M NOT KNOWN FOR HOLDING BACK!
BUT YOU'D BETTER GET READY TO DIE.
ズゴゴゴ
AAAH, YOU'RE PISSING ME OFF!
YOU CAN ATTACK ME WHENEVER YOU WANT, BRAT!
ボオ

I HATE BRATS!
NNH!
I DON'T WANT YOU TO HOLD BACK!!

WH... WHAT ?!
DEYAHH!
!!!

OOOH !
HUH ?

THAT WAS A SUPERB ATTACK, FULL OF ENERGY ...
ギリギリ!
ガブ
KILLING A KID LIKE YOU WOULD BE A SHAME, SO I'LL LET YOU LIVE!
LIU-ZONG WU!
……

.....

.....
...MY MASTER TOLD ME...
...HE WOULDN'T HAVE SURVIVED LONG IF HE WAS FROM ZONG-WU'S GENERATION.

FEI-YAN... KENSHIRO !

!!

IT'S WEN-LI !!

WEN-LI, WHAT'S WRONG WITH YOU?!
WEN-LI ... YOU'RE..
IS THAT WHY WEN-LI WANTS ZONG-WU DEAD...?
WHAT DO YOU MEAN?!

WEN-LI WANTS TO ENTER THE OTHERWORLD WITH ZONG-WU.
DO YOU THINK SHE HOPES TO BE REUNITED WITH HIM THERE?
PROBABLY
SHE STILL WANTS ZONG-WU, EVEN THOUGH HE SLICED OFF HER NIPPLES AND DUMPED HER...?
THIS WOMAN'S LOVE...
...IS SO PROFOUND IT'S SADDENING.

.....
.....
OVER HERE! OVER HERE!
!?
OHHH, LIIIITTLE OOONE!
LITTLE ONE...

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 149 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: DUKESTER

TRANSLATION CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

CHAPTER 149: TO BE THE STRONGEST!!

AH...
.....
IN FACT, YOU'RE SO CUTE YOU DESERVE A GIFT.
YOU'RE ONE CUTE KID!
HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/
YES...GO ON. .TAKE IT AND STAY RIGHT THERE!
DO YOU LIKE IT?
HERE YOU GOOOO !
.....
I CAN GIVE IT TO YOU IF YOU WANT.
IT'S A DOLL! BEAUTIFUL, ISN'T IT?
HERE, LOOK!
.....

DON'T RUN AWAY!
I'LL BE REWARDED VERY WELL IF I BRING HER BACK WITH ME.
HERE! LOOK!
THIS BRAT MUST BE THE ERIKA ALL THE NAZIS ARE LOOKING FOR!
!
I HAVE YOU NOW!!

!?
I...
I'M THE ONE WHO GOT CAUGHT?!
W...
WHAT THE!?
WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING?!
URGH! FEI... FEI-YAN?

YOU DON'T THINK I SMELT YOU LURKING AROUND THE CHURCH?
NO... NO...
YOU KNOW ME? YOU STINK...LIKE A NAZI LAPDOG!
I'M NOT A DOG...
スル
WHAT WAS THAT SOUND?
WH... WHAT?
WHIIH!
I JUST THOUGHT THE KID WAS REAL CUTE...
スッ
WHOSE BLOOD IS IT? IS IT MINE?
AH! BLOOD!
YOU'RE A PRIEST! YOU'RE NOT ALLOWED TO KILL PEOPLE!
WAIT! I'VE GOT SOME VALUABLE INFORMATION FOR YOU!
MMH?
BUT... BUT...
WAIT!
THEN DIE!
HA! HI! HAA! HI! I...I AM A DOG...!!

WHAT ?!
!!
UNDER NORMAL CIRCUMSTANCES, YOU'D BE DEAD BY NOW. NOW, TALK!
BELIEVE IT OR NOT, I'M BEING INCREDIBLY PATIENT WITH YOU!
HE'S GOING TO HAVE A FUNERAL REAL SOON. WOULD YOU LIKE TO KNOW WHERE?
AH...THAT'S GOOD TO HEAR. IT'S ABOUT KENSHIRO...
LUBAHAHA...

I HEAR YOU COME HERE OFTEN.
YOU'RE SITTING ON MY PENG-YOU'S GRAVE STONE.
MOVE, ASS-HOLE!
ONCE YOU DIE, EVERYTHING GOES BLACK...
DEATH IS KIND OF STRANGE.

I WAS TOLD... THIS MAN TRIED TO TURN SHANGHAI INTO A SAFE HAVEN FOR THE JEWS.
AND?
HOW FUTILE ...
THE JAPANESE ARMY HAS TRAMPLED OVER HIS DREAM.
AND BESIDES, HE MUST HAVE BEEN A FOOL TO DREAM ABOUT BUILDING A PEACEFUL WORLD...
WAR IS AN INEVITABLE PART OF HUMAN NATURE.
LIU ZONG-WU...I PRESUME ?

You don't need to remember my name, Kenshiro...
Because you'll be dead soon.
If you think the world is meaningless, then you should live as a hermit.
Why do you want to destroy everything?
Pff... To amuse myself!
Oh?!
I'm strong!!
Stronger than anyone else...and certainly... stronger than you!!

THE HEAVENS ORDAINED ME WITH THIS POWER!
!!
LO
LO
LO

SON OF A BITCH !

MGUUH !
PFF...HOKUTO SHINKEN IS NO MORE THAN CHILD'S PLAY!

ヒゲ
ス！
THESE FUNERAL FLOWERS ...
...ARE FOR YOUR CROSSING TO THE OTHERWORLD.

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 150 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/
PFF ...
YOU SAY THESE FLOWERS ARE FOR MY FUNERAL...?
PFF!
LET ME CLARIFY ...

I WON'T ALLOW YOU TO DISTURB THE PEOPLE WHO LOVE LIVING IN THIS WORLD ANYMORE!!
CHAPTER 150: LAW OF SHAME!!

...THEN YOU CAN PLAY THEM ALL YOU WANT IN THE OTHERWORLD !!
IF YOU WANT TO PLAY GAMES...
HEH.
YOUR COMPASSION IS ABSURD...
HEH HEH HEH ...
I WILL BE OFFERING THESE FLOWERS AT YOUR FUNERAL!!

MMNGH!!
!!
DASH
DASH

GUH!
!?

DEIIIYY!!
!!

WATAAAAH!!
NNNGH !!

HOKUTO SHINKEN IS SO WEAK...
IT'S NO MATCH FOR HOKUTO RYUKAKEN.

RYUKAKEN IS NO MANSERVANT TO HOKUTO SHINKEN!!
A SUCCESSOR IS CHOSEN FROM RYUKAKEN ONLY WHEN HOKUTO SHINKEN CAN'T PRODUCE ONE!
THIS LAW IS AN INSULT TO HOKUTO RYUKAKEN!
NNNGHHH...
I, LIU ZONG-WU...

I WILL ERADICATE HOKUTO SHINKEN WITH MY OWN TWO HANDS!!
HAVE NO NEED OF SUCH A LAW OF SHAME!
HIT

WHAT'S THIS SHADOW!?

……!?
WHAT IS HIDING BEHIND THIS DARKNESS..?
SUCH MURDEROUS INTENT...
ヒヒヒ

……
……
ザザザ
ドドドド

*God Fist of the North Star Ultimate Secret Technique

Heh... Liu Zong-Wu...
You're even better than they say.
But there is no way to defend against a fist thrown with a blank mind.
Had he been conscious, I would have seen his fist coming.
Musou Tensei** !?
Is this Hokuto Shinken Kyuukyoku Ougi*...

**Nil-Thought Transmigration of Souls

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 151 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

T...TO MAKE ME RETREAT IN FEAR OF DEATH... SO THAT DARK PHANTOM I SAW IN KENSHIRO...
.....
HEH HEHE... THAT REALLY HURT...
WAS THE DARKNESS OF DEATH ...

HAD I THRUST MY FIST IN THAT DARKNESS, I SURELY WOULD HAVE...
CHAPTER 151: PHANTOM OF DARKNESS!!

HIS NIL-THOUGHT FIST...
...BUT YOUR SKILLS IN RYUKAKEN ARE COM-MENDABLE NEVERTHE-LESS.
YOU SLAY HEROES AND TOY WITH HISTORY... YOU'VE CLEARLY GONE DOWN THE PATH OF EVIL...

HOKUTO RYUKA-KEN...
PFF... WHAT INSO-LENCE!
COME ON!
YOU'RE WORTHY OF A FIGHT TO THE DEATH...

NNNGHHH...
YOU'RE AWAKE...
AH...

YOU KEPT CRYING ZONG-WU'S NAME...
.....!

MA'AM... YOU WERE DREA-MING.
... HUH ?

HIS PARENTS WERE KILLED BY THIEVES WHEN HE WAS YOUNG, AND HE SOUGHT TO IMPROVE HIS FIST ONLY FOR HATRED AND REVENGE...
HE IS A PITIFUL MAN...

IS HE SOMEONE IMPOR-TANT TO YOU?

PFF ...
YOU SEE...

YOU WERE CRYING WHEN YOU WERE CALLING HIS NAME...
WELL ...
WHY DO YOU SAY THAT?
WHAT !?
DO YOU... LOVE HIM?
.....
!
I STILL ...
... HAVE TEARS TO SHED ...?
.....

.....

IF I TOOK TOO MUCH TIME WITH YOU, IT WOULD DISHONOUR THE GOOD NAME OF LIU ZONG-WU!!
DON'T TALK NON-SENSE...

PFF... NEITHER OF US IS GIVING THE OTHER ANY OPPOR-TUNITY TO STRIKE...

HUH!?

HNNUUOOOOHHH!!

DOOOUWAAAHHH!!

HWAAAH!!

WATAAAAH!!
NUOOOHH!!

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 152 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

ドドド

CHAPTER 152: DEATH MATCH! IMPENDING FISTS!!

WATATATATATATAHH!!

ドゴッ
ドゴッ
ドゴッ
HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/

YOU HAVE NO CHANCE OF VICTORY! YOU'D BEST SAY YOUR PRAYERS!!
I CAN FORESEE ALL YOUR MOVES!!
ARE YOU SERIOUS ?
HEH ...
YOU SCARED !?
HUH !?
TALKING ABOUT PRAYERS ALREADY ...?
WHAT ?
YOUR COLD SWEAT SMELLS JUST LIKE A FRIGHTENED BEAST!
THAT SMELL ...
SNIFF SNIFF ...

SORYAAAAH!
SUCH FEEBLE POWER COULD NEVER STOP MY FIST!
NNGHH...
YOU'VE GOTTA BE KIDDING ME...THIS IS HARDLY STRONG ENOUGH!
OH... SO HOKUTO RYUKAKEN'S FINAL SECRET TECHNIQUE IS NOTHING BUT MONSTROUS STRENGTH?
HEH HEH HEH...I SHALL DISEMBOWEL YOU WITH MY FIST!!
I SEE YOUR TONGUE IS BIGGER THAN YOUR FISTS.

HUH!?
!!
HAS YOUR INFATUATION WITH THAT YU-LING WOMAN WEAKENED YOUR FIST?
URYAH!
W... WHAT?
MY WOMAN HAS NOTHING TO DO WITH THIS.
MY WOMAN ...
HMM !?

IF YOU GOT A PROBLEM WITH MY WOMAN, THEN TELL IT TO ME!!
NNIGHHH !!
ORAAAAH ...
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT !?

蒼天の拳

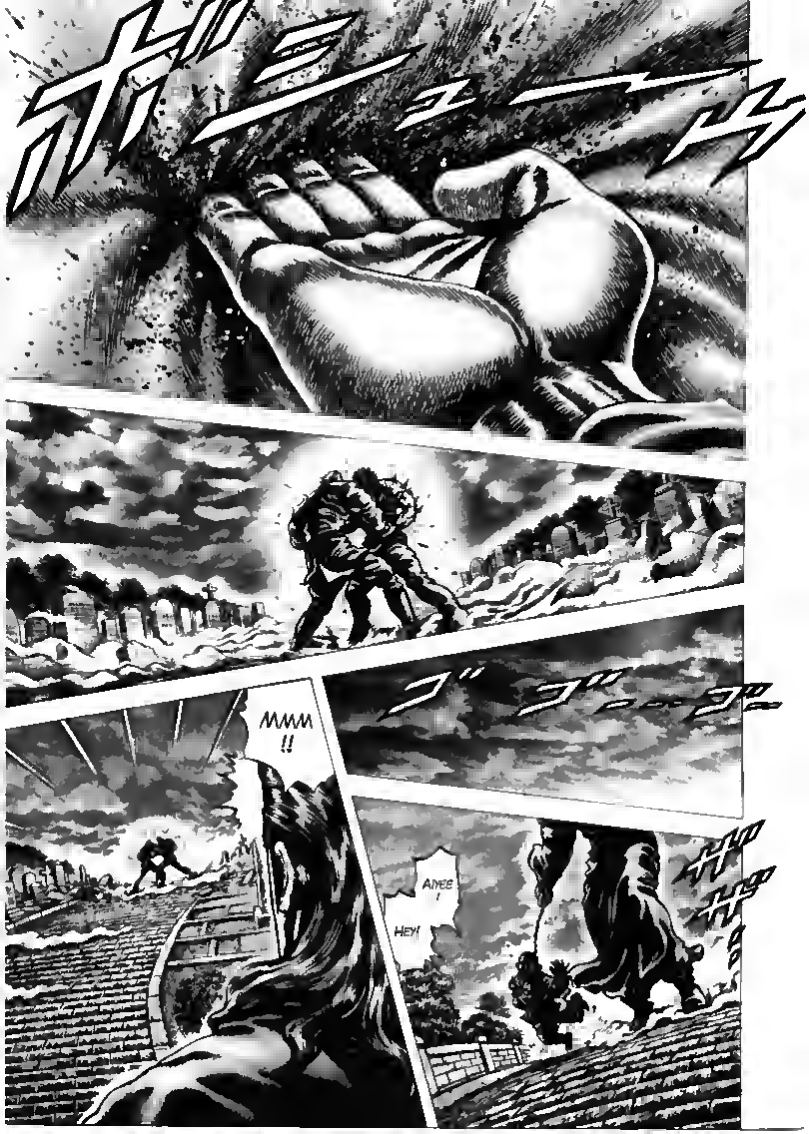
SOUTEN NO KEN

CHAPTER 153 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU


ボシュー
ゴ" ゴ"
MMM !!
AIYEE !
HEY!
ﾊﾊ ﾊﾊ

CHAPTER 153: GEARS OF DESTINY!!

HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/

ゴ…ゴゴ…
ポ°
ポ°
STOP!!
NNNGHHH!!
!?

THIS FIGHT ENDS NOW!
GRRHBEE !! STOP IT!!
FEI-YAN !!
WHAT !?
THIS GUY HERE TOLD THEM ABOUT YOUR FIGHT FOR MONEY.
THE KUOMINTANG WILL BE HERE SOON.
HEY, NO! THAT'S A SECRET!

NGGH ...
GYAFWIIN!!
ZONG-WU! THIS GUY'S YOUR LACKEY, SO YOU CAN ASK HIM!
AIIEE... IT HURTS ...
AUG-GHHH...
C... CAPTAIN! LISTEN TO ME!!
YOU SHOULDN'T HAVE DONE THAT..
YOU MAGGOT.

BUT I JUST THOUGHT THE KUOMINTANG WOULD WANT KENSHIRO'S CORPSE SINCE HE KILLED THEIR GENERAL...
I KNEW YOU WOULD WIN...
I... I DIDN'T MEAN ANY HARM ...
NO, IT'S ZHEN! MY NAME'S ZHEN!
HUH? SUN?
SUN!! YOU BASTARD ...
HUH?
SHUT UP.
SUN-SUN, ZHEN-ZHEN...
I HAVE NO BUSINESS WITH A WORM LIKE YOU!!
HEH!?
WHO'S ... ZHEN-ZHEN?

KENSHIRO !
I'LL LET YOU GO JUST THIS ONCE!

YOU'D BETTER BE GRATEFUL ...
NNGH ...!!
.....

NNGGGHHHH...
KENSHIRO...
.....
PFF...

HUH!?
YOU FOOL! DON'T KILL HIM!!
DO YOU THINK WE SHOULD JUST FINISH HIM OFF WHILE WE HAVE THE CHANCE?
THAT SON OF A BITCH ...
THAT IS THE DESTINY OF HOKUTO.
I MUST SETTLE THIS MYSELF ...
I'LL KILL YOU IF YOU TOUCH HIM.
I'M SERIOUS!
F-FINE, I GOT IT...
YEAH, YEAH ...
WHAT? BUT...
GOT IT!?

I BEG YOU.
PLEASE ...
PFF... GUESS I HAVE NO CHOICE.
.....
ALRIGHT THEN...
I'LL STAND WITNESS TO THIS FIGHT'S CONCLUSION.

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 154 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: AKROMATA

TRANSLATOR CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: OUR FRENCH LADIES MAN ;)

HTTP://HOKUTOARMY.WORDPRESS.COM/

CHAPTER 154: MISCHIEF AND NIGHTMARES!!

.....
DON'T YOU WANT TO KILL HIM?

HUH!
AFTER ALL, YOU'RE THE ASSASSIN SI-NIAO-GUI, THE BIRD OF DEATH..
THIS ISN'T LIKE YOU.

WHAT?
...BUT WE CAN'T KILL HIM.
AHH, HOLD IT! I'M SORRY

WAIT, NO! I CAN'T! I MADE KENSHIRO A PROMISE!
WHAT ?
HOW COULD YOU KNOW THAT?!
AHH, HUH...
I KNOW FOR SURE THAT YOU ALSO WANT HIM DEAD.
WE HAVE NO RIGHT TO COME BETWEEN THEM.
I PROMISED HIM THAT I WOULD STAND WITNESS TO THEIR FIGHT'S CONCLUSION... IT IS THEIR DESTINY TO FIGHT.
.....
.....

NUUGHHH
!!
MUUUGHH ...?!
.....
FU-SHU-SHU!
TAKE THAAAAT!

FU-
SHI-
SHI!

LIU ZONG-JIAN REALLY WAS THE BIGGEST LOAN SHARK ROUND THESE PARTS.
WE GOT ALL THE DOUGH!
BOSS!
HE HAD A WHOLE HEAP STASHED AWAY IN HIS HOUSE!
.....
!
.....
NO POINT HANGING AROUND.
PSSHH!
YEAH!

.....
FUSHOAA!!

AH!
HUH?
FU-SHI-SHI!
HEY BRAT... WHAT'S YOUR NAME?

LIU...
LIU... ZONG-WU...
SHOULD WE KNOCK HIM OFF?
THAT NAME... ARE YOU THE LOAN SHARK'S BRAT?
MORONS! MORONS! YOU GUYS ARE A BUNCH OF MOOORONS! LISTEN UP, WE ARE THIEVES OF CHIVALRY, HERE TO BRING DIVINE JUSTICE UPON THESE CORRUPT LOAN SHARKS
.....
BU-SHI-SHI! MORONS!

AS MEN OF JUSTICE, WE DON'T KNOCK OFF LITTLE BRATS
WE ARE GENTLEMEN! DISPENSERS OF JUSTICE!

... LITTLE ONE?
RIGHT ...
AH!

NUH!
WEN-LI?
WERE YOU JUST DREAMING ABOUT YOUR FATHER'S KILLER?
TELL ME...
WHAT ARE YOU DOING HERE?
.....
YES. I DREAM OF HIM EVERY NIGHT.
.....
I HAVE NEVER FORGOTTEN THAT SWINE'S FACE...

WHAT ?!
... IS DU TIAN-FENG!
I THINK HIS NAME ...
IT WASN'T TOO DIFFICULT ASKING ABOUT A SCARRED VASE SLICING MAN WHO MAKES HIS LIVING OFF STEALING...
HOW DID YOU FIND OUT HIS NAME?!
I JUST ASKED A MEMBER OF THE QING BANG WHO IS A FRIEND OF KENSHIRO'S.

IT'S APPARENTLY A REALLY POWERFUL ORGANIZATION IN THE UNDERWORLD.
TIAN-FENG IS NOW THE HEAD OF A SECRET SOCIETY KNOWN AS THE TAI-HU BANG.

SO IF YOU WANT TO FIND A WRETCH, YOU GO TO ANOTHER WRETCH...
PEOPLE LIKE YOU AND I WOULD NEVER BE ABLE TO FIND HIM ON OUR OWN

AFTER ALL....

WHY ARE YOU TELLING ME ALL THIS?
THE TAI-HU BANG IS AS POWERFUL AS A PRIVATE ARMY.
YOU WILL TRY TO KILL TIAN-FENG AND DIE IN THE PROCESS.
BECAUSE I WANT TO SEE YOU DIE LIKE A DOG.
ME?

YOUR WORDS AMUSE ME...
I COULD ASK FOR NOTHING GREATER THAN A GRUDGE SO INTENSE.
YOU AGAIN, YOU WRINKLY OLD GHOST?
TA! HI! HI!
UGH ...
FINALLY BACK FROM HELL ARE WE?
HO! HE! HO! HE! HI! HE! HE! HE!

Ow! Ow!
May I ask...Why you spared Zong-wu?
Ho! Hya! Ha! Ho! Ho! Ho! Wrinkly!
Nothing better to ruin the start of a day!
The heavens set a trap for us...
Did you sense something in him?
Well ... There you have it.
A fight to the death won't end it...
Let your heart guide you in this journey of destiny.
Fuo! Ho! Ho! Ho! Good, good, good. A man who can sense the voice of the Heavens!

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 155 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: AKROMATA

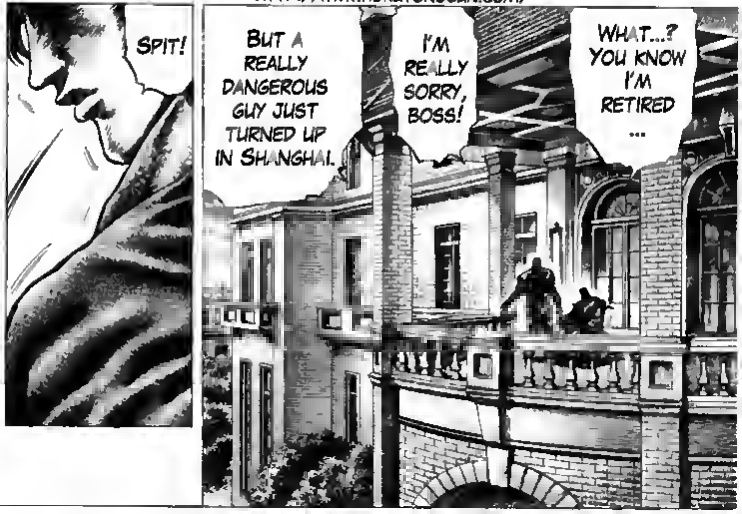
TRANSLATOR CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

CHAPTER 155:
THE GREAT VILLAIN!
DU TIAN-FENG!!

HTTP://WWW.HOKUTONOGUN.COM/



YOU ALREADY HEARD?
!
YOU WOULDN'T BE REFERRING TO THE INFAMOUS DU TIAN-FENG OF THE TAI-HU BANG?
HE GOT HIMSELF INTO THE KUOMINTANG'S GOOD GRACES AND IS NOW COMMANDING THEIR ANTI-JAPANESE FORCE SUPPORT UNIT.
IT WOULD SEEM ...
YOU'RE ALWAYS ONE STEP AHEAD, BOSS
OF COURSE... THE HEAD OF THE ANTI-JAPANESE ACTIVITIES COMMITTEE TOLD ME.
IT'S GETTING REAL CRAZY.
YEAH ...

THEY COULDN'T CARE LESS ABOUT HONOR!
ALL THE TAI-HU BANG ARE A BUNCH OF LOW LIFES LIKE HIM.
BESIDES, HE'S ONLY COMING HERE TO COLLECT THE SPOILS FROM THE AFTERMATH OF THE FIGHTING!
THAT FORMER CAT BURGLAR'S NOW GOT A SUPPORT UNIT ANSWERING HIS EVERY WHIM!

WHAT ?!
SHANGHAI ...?!
DU TIAN-FENG HOPES TO USE THIS WAR TO GET RID OF THE QING BANG AND TAKE COMPLETE CONTROL OF SHANGHAI!
DON'T UNDER-ESTIMATE THEM!
!?
YE...

WHAT ?
YES.
I BET HE'D EVEN JOIN THE JAPANESE ARMY TO GET WHAT HE WANTS.
YOU REALLY HAVE NO IDEA WHAT KIND OF BASTARD WE'RE DEALING WITH, DO YOU?
SHI!
PSHI!
SHU!
NUH?!
?
PFF ...

FU SHU SHI SHI!
WHAT... WHAT IS THAT?!
カチ
カチ
カチ
カチ

THEY'RE NOT VERY PRACTICAL... ARE THEY SOME KIND OF LUCKY CHARM?
COLONEL XIANG SHI-CHANG (KUOMINTANG)
WHAT THE HELL HAPPENED TO THEIR FINGERS? AND WHY ARE THEY WEARING THOSE BIZARRE THINGS?
HOP!
UH!
カチャ
カチャ

BAH, WHO CARES. LOOKS LIKE I'M GONNA WIN THIS!
FU SHI SHI SHI!
...COLONEL XIANG!
WHAT DO YOU SAY TO THIS?
.....
NFUH! FUH!
THE COLONEL WAS HIDING A REALLY HIGH HAND AND JUST NEEDED ONE MORE TILE!
THAT'S REAL BRAVE OF YA, BOSS!
EIGHT OF CIRCLES* ?!

*THE EIGHT OF CIRCLES IS A NUMBERED TILE IN MAHJONG (THERE ARE OTHER KINDS). MAHJONG IS A GAME FOR FOUR PLAYERS WHO EXCHANGE TILES IN AN ATTEMPT TO CREATE PATTERNS UNTIL SOME WINNING COMBINATION IS REACHED

MAHJONG ISN'T A GAME FOR YELLOW-BELLIES!

WINNING WITH A STRONG HAND TAKES GUTS AND INTUITION!

FU HI SHI! MORON! MO-O-ORON! I ALREADY KNOW WHAT THE COLONEL HAS

THAT WAS KIND OF RISKY, BOSS...

YOU'RE INCREDIBLE, BOSS! YOU ALWAYS KNOW WHAT THE OTHER GUY IS GONNA DO.

FU! FU! FU!

.....

RONGHU!*

HUH?!

HUH!!

*WHEN A PLAYER COMPLETES HIS HAND WITH A TILE DISCARDED BY AN OPPONENT, HE SHOUTS RONGHU (JAPANESE: TON) TO ANNOUNCE HIS VICTORY. IF NOT, HE SAYS ZIMO (JAPANESE: TSUMO). NOWADAYS HU, HULE OR SIKWU ARE USED FOR BOTH

I DO BELIEVE YOU'VE BEEN A LITTLE HASTY!
TAKE A LOOK! DO YOU SEE THIS RIGHT HERE?
COLO-NEL... NFU! FU!
I SAID, RONGHU... I'VE WON. QING YI SE... I PULLED OFF A YI TIAO LONG*.
THIS IS BAD! REALLY BAD!
AAH!

T-THAT'S NOT FAIR!
YOU SERIOUSLY THINK YOU CAN TAKE IT BACK?
I JUST PUT IT DOWN FOR A SECOND, THAT'S ALL.
NOT AT ALL. I JUST PUT IT THERE TO GIVE MYSELF TIME TO THINK!
YOU ALREADY DISCARDED THAT!**
HUH? WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
NO NO NO!
OH NO-O-O.

*QING YI SE OR CHIN'ITSU: A FULL FLUSH, A HAND OF ONE SIMPLE SUIT OR ALL HONORS
YI TIAO LONG OR ITTSU: A PURE STRAIGHT, THREE TRIPLES COMPRISING 1-9 OF THE SAME SUIT
**EVEN IF OTHER PLAYERS HAVE SEEN A TILE, IT CAN STILL BE WITHDRAWN PROVIDED IT HASN'T BEEN DISCARDED.

!!
WELL, SHALL WE CONTINUE?
I WAS JUST GETTING READY TO PUT IT BACK IN MY HAND.
YOU MUST BE MISTAKEN.
ARE YOU THAT DESPERATE TO WIN THIS ROUND?
WHAT?
W-W-W-W... WAIT JUST ONE MINUTE!
YOU CAN'T TAKE BACK A TILE AFTER YOU PUT IT DOWN! ARE YOU SOME KIND OF THIEF OR SOMETHING?!
I, I'M TELLING YOU THAT I MADE RONGHU. ARE YOU DEAF?!
IT'S OVER! YOU PUT DOWN EIGHT OF CIRCLES AND I DECLARED RONGHU!
NOT AT ALL! BECAUSE ...
?
BAH!

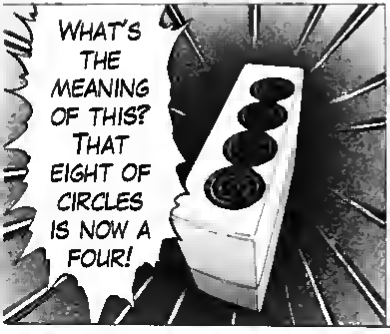
THERE!

OH WOW.. HE SHOULDN'T HAVE SAID THAT! NOW HE'S GONNA GET IT!

OK OK, I WON'T WITHDRAW ...
OOOHH... MAYBE YOU SHOULD GET YOUR EYES CHECKED?

TAKE A GOOD LOOK!

パァ


WHAT'S THE MEANING OF THIS? THAT EIGHT OF CIRCLES IS NOW A FOUR!

HO! HEY!
NUOOH!

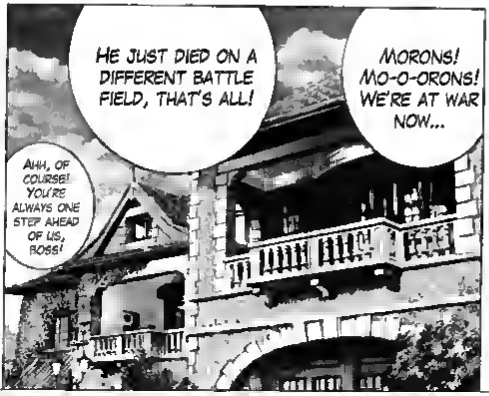
YOU SHOULD'VE DONE THAT IN THE FIRST PLACE!
....
HA HA!

GIVE ME THE OTHER HALF!
COME OFF IT, WHAT THE HELL ARE YOU PLAYING AT? HAVE YOU EVER SEEN SUCH NARROW A TILE?
.....
YOU MUSTN'T HAVE SEEN IT CORRECTLY! A SIMPLE MISTAKE!
THE-E-E-ERE YOU HAVE IT! BACK LUCK!
AGIGU-GEGO-GA-GUGE!
DON'T REACH FOR IT!
NO NO NO!
!?
AIEEE!!
AH!!

I'LL PUT YOU SIX FEET UNDER!
BECAUSE HE CUTS THEM OFF?!
IS THAT WHY YOU ALL DON'T HAVE FINGERS?
!
AH!
HEH HEH HEH!
HEH HEH... YEP. PRETTY MUCH!
OH!
...YOU LOW-DOWN THIEF?!
YOU'RE WILLING TO GO THAT FAR FOR THE SAKE OF A GAME

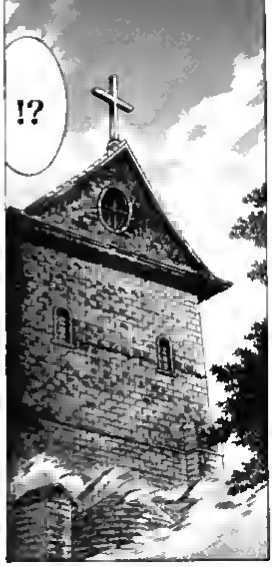
THE GODFATHER OF THE TAI-HU BANG!!
I AM DU TIAN-FENG...

I AM NO THIEF! UNMAN-NERLY LOUT!
HUH! WHAT!


HE JUST DIED ON A DIFFERENT BATTLE FIELD, THAT'S ALL!
MORONS! MO-O-ORONS! WE'RE AT WAR NOW...
AHH, OF COURSE! YOU'RE ALWAYS ONE STEP AHEAD OF US, BOSS!

HE'S NOT THE TYPE OF GUY YOU CAN JUST KNOCK OFF!
S-SIR.. THAT WAS A KUOMIN-TANG COLONEL...

!!!!!
HM? WHERE IS ZONG-WU? I CAN'T FIND HIM ANYWHERE ...
OW! OW!


!?

SO THAT'S WHY HE WENT TO TAKE CARE OF SOME UNFINISHED BUSINESS.
ONE OF YOU WILL DIE IF YOU FIGHT AGAIN.
YEAH. ..

...AND THEN HE'LL COME BACK FOR YOU.
HE WENT TO KILL HIS FATHER'S KILLER...

GOOD. I WAS KINDA STARTING TO THINK YOU TWO DECIDED TO FINISH HIM OFF YOURSELVES.
HM?
PFF!
I'D NEVER GO BACK ON MY WORD TO A PENG-YOU!
DON'T SAY STUFF LIKE THAT!
...PENG-YOU.
THAT'S TRUE...

蒼天の拳

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 156 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: AKROMATA

TRANSLATOR CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

BOSS!
PAN GUANG-LIN'S RESIDENCE
HTTP://WWW.HOKUTONOSUN.COM/
!
HAS JUST SHOWED UP AT THE GATE AND SAYS HE WANTS TO SEE YOU!
DU TIAN-FENG...

FU SHUU SHI SHI...
CHAPTER 156: THE FLY THAT SETTLED IN THE HEART!!

NI SHI SHI! PAN... GUANG -LIN!

HE'S A HIGH RANKING ANTI-JAPANESE OFFICER..
PFF ...

RELAX!
WHO KNOWS WHAT HE IS CAPABLE OF...
HOW CAN YOU SAY THAT SO CALMLY?
...SO I CAN'T REFUSE TO SEE HIM.

AS LONG AS HE'S PASSING OFF AS ONE OF THEM...
THE WHOLE TOP BRASS OF THAT UNIT ARE SUPPORTED BY ME.

OK...
.....

...HE CAN'T LAY A FINGER ON ME.

.....
.....
.....
.....
.....
HO HO!
AH, REALLY?
YOUR ABILITY TO READ SO CLOSE TO YOUR FACE IS IMPRES-SIVE

IS THIS CHAIR TAKEN?
TELL ME, GOOD SIR...
.....
MY APOLOGIES FOR THE INTRUSION!
ACTUALLY
AHHH...
THEY'RE ALL FREE.

BE THAT AS IT MAY, PERMIT ME TO POINT OUT, MY GOOD SIR, THAT YOUR DISGUISE IS ACTUALLY MAKING YOU STAND OUT MORE.
HO! HA! HA!
I'M SORRY, BUT YOU SEEM TO HAVE MISTAKEN ME FOR SOMEONE ELSE?
... MR KASUMI!
... IT'S YOU I WAS HOPING TO TALK TO...
KHH ...
!!
NAAAAH!
WOULD YOU BE KIND ENOUGH TO SHOW ME YOUR FACE?
THE THING IS, I CAN'T BE SURE OF WHO YOU ARE IF I CAN'T SEE YOUR FACE.
EH?
PLEASE, JUST FOR A SECOND!
YOU DEFINITELY HAVE THE WRONG PERSON!
NO!
... WHEREAS I HEAR YOU ARE REALLY THE SPOUSE OF THE FEMALE LEADER OF THE QING BANG!
IN JAPAN, YOU PLAY THE NUTTY PROFESSOR AT A WOMEN'S UNIVERSITY...
YOU'RE RATHER AMUSING, MY GOOD SIR!
KHH! HA HA HA HA! WELL I'LL BE DAMNED!

YOU'RE BORING ME.
ONE COULD ALMOST SAY YOU'RE LIKE A FICTIONAL CHARACTER!
HO HA HA HA! HA!
AHA! AT LAST, I CAN SEE YOUR FACE!
IF YOU WILL JOIN WITH ME, I'M SURE YOUR WIFE WOULD BE VERY PLEASED!
SHANGHAI WILL SOON BE UNDER THE CONTROL OF THE JAPANESE ARMY, AND THIS CONCESSION WILL BE NO EXCEPTION!
!
!!

MY NAME IS GOTO...
GOTO ...?
THAT MEANS "THIEF" IN JAPANESE...HOW FRIGHTFUL!
HUH?! I MUST HAVE MISHEARD ...
MY NAME IS GOTO TAIJI!
GOTO TAIJI...
HOW SPLENDID!
AS IN 'THIEF EXTERMINATOR'? OH YES, PLEASE DO!
NOW, WOULD YOU BE KIND ENOUGH TO...
!?

I AM CAPTAIN GOTO TAIJI FROM THE JAPANESE ARMY'S BUREAU OF SPECIAL AFFAIRS!
SILENCE! STOP RIDICU-LING MY NAME!
THAT THIEF...I MEAN, GOTO STOLE MY BOOK...
AH!
I NEVER LIKED ALL THAT SPY STUFF... GOOD DAY.
THE BUREAU OF SPECIAL AFFAIRS? AAHH, YOU'RE A SPY!

COME WITH ME, ASSHOLE! I NEED TO TALK TO YOU!
QUIT SCREWING WITH ME OR YOU'LL GET A BULLET IN THE BACK OF YOUR HEAD!
AH... BAH...
WHAT?
YOU'RE AN ANNOYING LITTLE FLY!
!?
HUH?
ANNOYING LITTLE FLIES LIKE YOU USUALLY GET SWATTED.

EH?
BUCHAA!

FFF...
FFF-
FLY
KA-
GAAA-
KA...
LET ME
BUY YOU
A DRINK!!

WHAT'S THAT THING ON YOUR HEAD? AND TO WHAT DO I OWE THIS VISIT?
ドス

I DON'T LIKE BEING IN ONE'S DEBT!

OW! OW!

... YOU STOPPED FEI-YAN AND WEN-LI FROM KILLING ME.
YOU...

I OWE IT TO MYSELF TO KILL THAT FLY.
I CAN'T TAKE IT ANY LONGER.
YEAH... HE'S LIKE A FLY THAT HAS SETTLED IN MY HEART.
FOR THE TIME BEING ...
SO YOU DECIDED TO PAY ME BACK IN ALCOHOL THEN?
SO YOU'RE OFF TO KILL THE MAN WHO MURDERED YOUR PARENTS?
PFF ...
WHY DON'T YOU SPEND YOUR RETIREMENT IN HONG KONG?
SHI...SHI SHI SHI! MY DEAR MR. PAN!
WELL? WOULD YOU BE WILLING TO GIVE ME THIS CITY?
I'D BE MORE THAN HAPPY TO GIVE YOU HALF OF THE PROFITS FROM SHANGHAI.
OOH ...
PSHI SHI...
MY DEAR MR. DU...WHAT COULD YOU POSSIBLY MEAN BY THAT?

ISN'T THE MANAGEMENT OF SHANGHAI TOO MUCH OF A BURDEN FOR SUCH A YOUNG LADY?
IT WAS YOUR SISTER YU-LING WHO SUCCEEDED YOU, WAS IT NOT?
!
FSHI! SHI! YES, YES!
SHANGHAI?

IF YOU SO MUCH AS LAY A HAND ON MY SISTER, YOU'LL PAY FOR IT DEARLY!
HEY!

I WON'T DO ANYTHING TO HER...BUT I CAN'T SAY THE SAME FOR THE JAPANESE!
NI SHI SHI SHI! DON'T GET THE WRONG IDEA...

SOUTEN NO KEN

CHAPTER 157 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: AKROMATA

TRANSLATOR CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

HTTP://WWW.HOKUTONOGUN.COM/

I STILL CAN'T BELIEVE SHE DIDN'T KILL ME...
CHAPTER 157: THE SUDDEN VISITOR!!

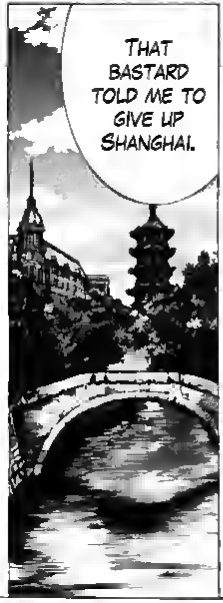
.....
HUH ?
!
GOOD MOR-NING!
HECKLER ?!
JUST CAME TO SEE HOW THE PA-TIENT IS DOING!

HEH! HEH! HEH!
OOOOH! WHAT A LOVELY ROOM THIS IS. HOW LOVELY!
.....
HEARD YOU HAD A LITTLE SCUFFLE WITH KENSHIRO, RIGHT? HA! HA! HA!

THIS ISN'T LIKE YOU.
HOW TERRIFYING! DON'T LOOK AT ME LIKE THAT, PARTNER.
HUH!

THIS CALLS FOR A CELEBRATION.
AND MY WEAPONS AND MUNITIONS ARE SELLING MARVELLOUSLY WELL BECAUSE OF IT.
THE JAPANESE HAVE UNDERESTIMATED YOU CHINESE. THE CHINESE FRONT IS HOLDING FIRM...
BUT NEVER MIND THAT! LET'S HAVE A DRINK!
AAAH, REALLY? HA! HA! HA!
NO!
DON'T YOU HAVE ANY GLASSES HERE?
PAN...
...YOU LOOK PALE!

.....


THAT BASTARD TOLD ME TO GIVE UP SHANGHAI.

YOU KNOW?
YE TOLD ME. WHAT DOES HE WANT?

WE'VE GOT A PRETTY BIG PROBLEM ON OUR HANDS.
YEAH.

TIAN-FENG, RIGHT?

I'M COUNTING ON YOU TO PROTECT YU-LING...
KENSHIRO...
SO I GUESS HE REALLY IS THE BIG SCAVENGING THIEF EVERYONE SAYS HE IS.
.....
WHO KNOWS WHAT HE'S GOING TO DO NEXT?
DU TIAN-FENG WILL DO WHATEVER IT TAKES TO GET WHAT HE WANTS.
!
.....

WHY DID HECKLER COME HERE IN PERSON?
IT DOESN'T MAKE SENSE...

.....

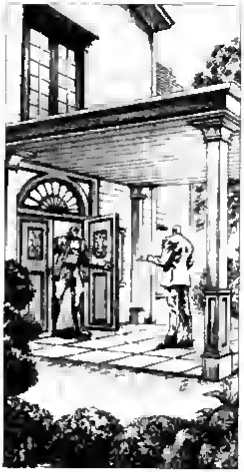
!!!

IT'S...
WHENEVER PEOPLE ACT UNNATURAL, THERE'S ALWAYS A REASON...

ドガガガ

HUUUH, WHAT A LOT OF SMOKE! THEY CERTAINLY WERE THOROUGH!
THERE'S NO WAY HE COULD HAVE DODGED ALL THAT!
COUGH! COUGH!

THERE YOU ARE!
OH!
LOOKS DEAD TO ME.
HEH! HEH! HEH!



SOUTEN NO KEN

CHAPTER 158 BY SOUTEN SCANS

TRANSLATOR: AKROMATA

TRANSLATOR CHECKER: SYSTEMATICCHAOS

PROOF READER: LOVEROFHOKUTO

EDITOR: ONSOKUMARU

HTTP://WWW.HOKUTONOGUN.COM/

CHAPTER 158: PASSION! THE WINE OF LIES!!

DU?
DU TIAN-FENG ASKED ME TO DO IT.
.. DID YOU...
WHY...
THAT INFOR-MANT YOU KILLED...
HE WAS ALSO DU'S INFOR-MANT.
THE VERY THOUGHT THAT A MAN LIKE YOU MIGHT ONE DAY KILL HIM OUT OF REVENGE...
HE INFORMED US THAT YOU HAD BECOME A DANGEROUS KILLING MACHINE.
...WAS NOT VERY PLEASING TO THE FUTURE MASTER OF SHANGHAI'S UNDERWORLD!

FOOL! I'M TALKING ABOUT LIU ZONG-WU'S EXECUTION!
HUH ?
WHAT ?
AND? HOW DID IT GO?
DU TIAN-FENG'S RESIDENCE
WHOOPS .. HEEE...
NAH... NAH...
ALREADY BE OVER AND DONE WITH.
OOPS!
AHH, THAT..YES, WELL, THAT SHOULD BE..
YOU'RE THE ONE THAT KEEPS CUTTING OUR FINGERS OFF!
AND WHOSE FAULT IS IT THAT WE'RE FORCED TO USE THESE THINGS IN THE FIRST PLACE?
UUUH!
SORRY !
FRANKLY, IT GETS ON MY NERVES JUST LOOKING AT YOU!
WHAT ?
CAN'T YOU COME UP WITH ANYTHING BETTER THAN THOSE RIDICULOUS TONGS?
TELL ME, GUYS. .

HE'S FORGOTTEN THAT I LET HIM LIVE WHEN HE WAS A BOY!
STILL, HE WAS A FOOLISH LITTLE SHIT!
RO...
RO...
RO...
AH!
AH?!
OH NO YOU JUST PUT IT THERE TO HELP YOU THINK, RIGHT?
YOU...
MMMMH ?
...GOT SOMETHING TO SAY?

BUT YOU LOT SHOULDN'T JUMP TO ANY CONCLU-SIONS.
AAH, MY EARS MUST BE PLAYING TRICKS ON ME!
PLEASE DON'T CUT ANY-THING.
NO NO... NO-THING... WE DIDN'T SAY A WORD!
AH. BOSS. GOING BACK TO THE SUBJECT OF YU-LING THE HEAD OF THE QING BANG... IT'S BEEN A WHILE SINCE ANYBODY'S SEEN HER.
IF WE WIN, WE'LL GET CHOPPED IF WE LOSE, WE'LL GET SKINNED!
YEAH!!
LISTEN, GUYS. LEAVE NO STONE UNTURNED UNTIL SHE'S FOUND.
MMM... GOOD. I'LL JUST TOSS THIS ONE RIGHT HERE!
ONCE I HAVE HER HEAD, THE REST OF THEM WILL FALL IN LINE.
THAT WOMAN IS THE STAR OF HOPE OF THE QING BANG!

RONGHU!
!!
HUP!
YOU... YOU JUST CAN'T HELP YOURSELF, CAN YOU?
WHAT THE HELL AM I SAYING?!
ROW ROW ROW YOUR BOAT GENTLY DOWN A STREAM! ROW IT! SPLASH SPLASH!
NO WAY!
THE DISCUSSION GOT SERIOUS AND I FORGOT!
AH!
RO... RO-RO... RO...
IDIOT! IDIOT! WHAT DO WE DO NOW?!
AH?!
PFF... HEH HEH!

AAAH. THE THING IS, HE TOLD ME HE'D BUY MY AEROPLANES AND SUBMARINES!
SO HOW COULD I POSSIBLY REFUSE SUCH A SMALL REQUEST FROM SUCH A BIG CUSTOMER?
.....
YOU'RE ONLY GOOD AT KILLING, OLD CHAP.
AND YOU WERE NO LONGER WORTH KEEPING AFTER YOU FAILED TO KILL HITLER.
MH?
.....
HUH...
.....
THANKS FOR CLEARING THAT UP.
OH YEAH...?

THIS... THIS... IS WINE!
GOBWAAH!

IN THE END, YOU WERE TRICKED BY THE VERY WINE YOU TRIED TO TRICK ME WITH
HIBOGOGAAH!
FUGAGABWAAAH!
UWAAAH!

WAHAAH!
THERE'S NOTHING MORE PITIFUL THAN HEARING A SOLDIER BEG FOR HIS LIFE
I'M GLAD YOU CAN'T TALK.

HOW DID HE SURVIVE THAT HAILSTORM OF BULLETS?!
AHWAH!
OHHH...

AH?!
ALL I NEEDED WAS A SINGLE FINGER TO CLING TO THE CEILING.
KILL HIM!
WHAT A... MONSTER!
UWAAAH!
YOU WILL NOW EXPERIENCE THE FULL TERROR OF HOKUTO RYUUKAKEN!
THIS VISIT IS MORE FUN THAN I EXPECTED. I WAS JUST ABOUT STARTING TO THIRST FOR SOME BLOOD...
UWAAAH ... WHAT?

ゴ
ゴ
ゴ
HOBEBEYA!
MOGAAAH!
HO! HO! HEEE!
WAAAAH!
HIII!

TIAN-FENG...
HELL WILL BE A HOLIDAY CAMP COMPARED TO THE DEATH I HAVE PLANNED FOR YOU!!

STOP JUMPING AROUND MY FEET!
IS THAT YOU, KONG THE FLEA?

SHE'S OUR HOPE...
SHE'S OUR TREASURE ...

WE HAVE TO BRING HER UP TO SPEED.
YU-LING DOESN'T KNOW ABOUT DU.
YU-LING IS VERY IMPORTANT TO THE FUTURE OF THE QING BAN...

HELLO! SORRY TO BOTHER YOU...
...MASTER KENSHIRO!

.....

I'VE GOT A BAD FEELING ABOUT THIS!
DU'S MEN ARE LOOKING FOR YU-LING... SOMETHING'S UP!
YOU'RE REALLY TINY!

MINE TOO...
YEAH...

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF - A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO - AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE.

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM
AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM
DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING ONLY A COUPLE NON-INTRUSITE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM
LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM
ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPOPTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS - IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME

DRAFTED BY BLUO -- I ENCOURAGE ANY SCANLATOR TO SHARE THIS PAGE IN THEIR RELEASES